



## **Asamblea General**

Distr.  
LIMITADA

A/C.5/49/L.62  
11 de julio de 1995  
ESPAÑOL  
ORIGINAL: INGLÉS

---

Cuadragésimo noveno período de sesiones  
QUINTA COMISIÓN  
Tema 117 del programa

### **FINANCIACIÓN DE LA MISIÓN DE VERIFICACIÓN DE LAS NACIONES UNIDAS EN ANGOLA**

#### Proyecto de resolución presentado por el Presidente tras la celebración de consultas oficiosas

La Asamblea General,

Habiendo examinado el informe del Secretario General sobre la financiación de la Misión de Verificación de las Naciones Unidas en Angola<sup>1</sup> y el informe conexo de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto<sup>2</sup>,

Recordando la resolución 626 (1988) del Consejo de Seguridad, de 20 de diciembre de 1988, por la que el Consejo estableció la Misión de Verificación de las Naciones Unidas en Angola, la resolución 696 (1991) del Consejo, de 30 de mayo de 1991, por la que el Consejo decidió encomendar un nuevo mandato a la Misión de Verificación de las Naciones Unidas en Angola (en lo sucesivo denominada Misión de Verificación de las Naciones Unidas en Angola II), y sus resoluciones posteriores, la última de las cuales fue la resolución 976 (1995), de 8 de febrero de 1995, en virtud de la cual el Consejo autorizó el establecimiento de una operación de mantenimiento de la paz, la Misión de Verificación de las Naciones Unidas en Angola III, para ayudar a las partes a restablecer la paz y alcanzar la reconciliación nacional en Angola sobre la base de los acuerdos de paz, el Protocolo de Lusaka y las resoluciones pertinentes del Consejo de Seguridad, con un mandato inicial de seis meses que finalizaría el 8 de agosto de 1995 y con un despliegue máximo de 7.000 soldados, además de 350 observadores militares y 260 observadores de policía, y un número apropiado de funcionarios de contratación internacional y local,

---

<sup>1</sup> A/49/433/Add.1.

<sup>2</sup> A/59/927.

Recordando su resolución 43/231, de 16 de febrero de 1989, relativa a la financiación de la Misión de Verificación, y sus resoluciones y decisiones posteriores, la última de las cuales fue la resolución 49/227, de 23 de diciembre de 1994,

Reafirmando que los gastos de la Misión de Verificación son gastos de la Organización que deben ser sufragados por los Estados Miembros de conformidad con el párrafo 2 del Artículo 17 de la Carta de las Naciones Unidas,

Recordando sus decisiones anteriores de que para sufragar los gastos de la Misión de Verificación se requiere un procedimiento diferente del que se aplica para sufragar los gastos del presupuesto ordinario de las Naciones Unidas,

Teniendo en cuenta que los países económicamente más desarrollados están en condiciones de hacer contribuciones relativamente mayores y que los países económicamente menos desarrollados tienen una capacidad relativamente limitada de contribuir a operaciones de esa índole,

Teniendo presentes las responsabilidades especiales de los Estados que son miembros permanentes del Consejo de Seguridad en la financiación de tales operaciones, como se señala en la resolución 1874 (S-IV) de la Asamblea General, de 27 de junio de 1963,

Consciente de que es indispensable proporcionar a la Misión de Verificación los recursos financieros necesarios para que pueda desempeñar las funciones que le competen en virtud de las resoluciones pertinentes del Consejo de Seguridad,

1. Toma nota del estado de las contribuciones a la Misión de Verificación de las Naciones Unidas en Angola al 6 de julio de 1995, incluidas las cuotas pendientes de pago por valor de 7.162.443 dólares de los EE.UU., e insta a todos los Estados Miembros de que se trate a que abonen sus cuotas pendientes de pago;

2. Expresa su preocupación por la situación financiera de las actividades de mantenimiento de la paz, que se debe al atraso de los Estados Miembros en el pago de sus cuotas, especialmente de los que están en mora;

3. Insta a todos los Estados Miembros a que hagan cuanto esté a su alcance por pagar íntegra y prontamente sus cuotas para la Misión de Verificación;

4. Hace suyas las observaciones y recomendaciones que figuran en el informe de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto<sup>2</sup>;

5. Decide, en calidad de medida provisional, hasta tanto el Secretario General presente información presupuestaria actualizada antes de septiembre de 1995, así como un informe detallado de la Comisión Consultiva al respecto, consignar inicialmente en la Cuenta Especial para la Misión de Verificación la suma de 150 millones de dólares de los EE.UU. en cifras brutas (148 millones de dólares en cifras netas), que incluye la suma de 10.500.000 dólares en cifras brutas (9.900.000 dólares en cifras netas) ya autorizada y prorrateada de conformidad con lo dispuesto en la resolución 49/227 de la Asamblea, y la suma de 50 millones de dólares en cifras brutas (49.604.200 dólares en cifras netas) autorizada por la Comisión Consultiva de conformidad con lo dispuesto en la

resolución 49/233 de la Asamblea, de 23 de diciembre de 1994, para la financiación de la Misión de Verificación por el período comprendido entre el 9 de febrero y el 8 de agosto de 1995;

6. Decide también, como medida especial y teniendo en cuenta la suma de 10.500.000 dólares en cifras brutas (9.900.000 dólares en cifras netas) ya prorrateada de conformidad con la resolución 49/227 de la Asamblea General, prorratear entre los Estados Miembros la suma adicional de 139.500.000 dólares en cifras brutas (138.100.000 dólares en cifras netas) para el período comprendido entre el 9 de febrero y el 8 de agosto de 1995, con arreglo a la composición de los grupos fijada por la Asamblea en los párrafos 3 y 4 de su resolución 43/232, de 1º de marzo de 1989, modificada por la Asamblea en sus resoluciones 44/192 B, de 21 de diciembre de 1989, 45/269, de 27 de agosto de 1991, 46/198 A, de 20 de diciembre de 1991, y 47/218 A, de 23 de diciembre de 1992, y en su decisión 48/472 A, de 23 de diciembre de 1993, y teniendo en cuenta la escala de cuotas para el año 1995 establecida por la Asamblea en su resolución 49/19 B, de 23 de diciembre de 1994;

7. Decide además que, de conformidad con lo dispuesto en su resolución 973 (X), de 15 de diciembre de 1955, se deduzca de las sumas resultantes del prorrateo entre los Estados Miembros indicado en el párrafo 6 supra la parte que les corresponda, en el Fondo de Nivelación de Impuestos, de los ingresos por concepto de contribuciones del personal, estimados en 1.400.000 dólares, que se aprobaron para el período comprendido entre el 9 de febrero y el 8 de agosto de 1995;

8. Decide, con respecto al período posterior al 8 de agosto de 1995, autorizar al Secretario General a contraer compromisos de gastos para el mantenimiento de la Misión de Verificación por una suma no superior a 13.900.000 dólares en cifras brutas (13.300.000 dólares en cifras netas) por mes hasta el 31 de diciembre de 1995 y que esas sumas se prorrateen entre los Estados Miembros, con arreglo al plan establecido en la presente resolución, siempre que el Consejo de Seguridad decida prorrogar el mandato de la Misión de Verificación más allá del 8 de agosto de 1995;

9. Invita a que se hagan contribuciones voluntarias a la Misión de Verificación, tanto en efectivo como en forma de servicios y suministros que sean aceptables para el Secretario General, las cuales se administrarán, según proceda, con arreglo al procedimiento establecido por la Asamblea General en sus resoluciones 43/230, de 21 de diciembre de 1988, 44/192 A, de 21 de diciembre de 1989, y 45/258, de 3 de mayo de 1991;

10. Pide al Secretario General que tome todas las medidas necesarias para que la Misión de Verificación se administre con el máximo de eficiencia y economía;

11. Decide incluir en el programa provisional de su quincuagésimo período de sesiones el tema titulado "Financiación de la Misión de Verificación de las Naciones Unidas en Angola".

-----